



DORINA MACOVEI

Data nașterii: 23/04/1981 Gen: Feminin ☎ Număr de telefon: (+373) 79471028

✉ E-mail: dorinajulea@yahoo.com ✉ E-mail: dorina.macovei@usm.md

📍 Acasă: str. Liuba Dumitriu 12, 2002 Chișinău (Moldova)

EXPERIENȚA PROFESIONALĂ

Cercetător științific coordonator

Universitatea de Stat din Moldova, Institutul de Filologie „B. P.-Hasdeu” [31/12/2019 – În curs]

Localitatea: Chișinău | Țara: Moldova

Subprogramului de cercetare 010301 **Perspective interdisciplinare asupra fenomenelor de confluență și de confruntare în domeniile lingvistic, literar și folcloric în spațiul basarabean ca limes civilizațional și frontieră geopolitică** (2024 - prezent)

Proiectul de cercetare instituțional: **Valorificarea științifică a patrimoniului lingvistic național în contextul integrării europene** (2020-2023)

Proiectul de cercetare instituțional: **Contexte socioculturale autohtone și interconexiuni europene în creația populară și literatura cultă din Basarabia** (2022-2023)

Proiect de cercetare internațional: **Fortificarea capacităților de cercetare interdisciplinară a patrimoniului cultural-lingvistic** (Proiect susținut de Ministerul Educației și Cercetării și Agenția universitară a Francofoniei) (2020-2021)

Proiect de cercetare internațional: **Les conséquences du Covid-19 dans les milieux éducatif, scientifique et culturel-artistique de la République de Moldavie. Possibilités de résolution de la crise pandémique** (Proiect susținut de Agenția universitară a Francofoniei) (2021-2022)

Proiect de cercetare internațional: **La recherche sur l'imaginaire littéraire-artistique. Perspectives interdisciplinaires** (Proiect susținut de Agenția universitară a Francofoniei) (2022-2023)

Acțiunea COST CA CA23105 – **Language plurality in Europe's Changing Media Sphere** (2024-2027)

Acțiunea COST CA22126 - **European Network On Lexical Innovation - ENEOLI** (2023-2026),

Acțiunea COST CA18209 **European network for Web-centred linguistic data science (NexusLinguarum)** (2018-2023)

Proiect servicii de formare **Appui à la transformation numérique des établissements membres en Europe Centrale et Orientale**. Proiect susținut de Agenția Universitară a Francofoniei) (2022-2023)

Lector universitar

Departamentul Limbi Romanice și Germanice, Facultatea de Litere, Universitatea de Stat din Moldova [01/09/2002 – În curs]

Localitatea: Chișinău | Țara: Moldova

- activitate didactică

Șef al Centrului de Terminologie al Institutului de Filologie „Bogdan Petriceicu-Hasdeu”, MECC

Centrul de Terminologie al Institutului de Filologie „Bogdan Petriceicu-Hasdeu” al MECC [14/01/2019 – 31/12/2022]

Localitatea: Chișinău | Țara: Moldova

- responsabilă de buna funcționare a activităților de cercetare din cadrul Centrului de Terminologie
- responsabilă de relațiile internaționale, AUF, COST, EURAXESS

Expert

Atlas de expertiză lingvistică, Biblioteca numerică a spațiului universitar francofon [31/10/2019 – În curs]

EDUCAȚIE ȘI FORMARE PROFESIONALĂ

Doctor în științe filologice

Universitatea de Stat Dimitrie Cantemir [31/10/2013 – 06/09/2018]

Localitatea: Chișinău | Țara: Moldova

Master în filologie germanică

Facultatea de Limbi și Literaturi Străine, Universitatea de Stat din Moldova [31/08/2003 – 30/05/2004]

Localitatea: Chișinău | Țara: Moldova

Licențiat în filologie engleză

Facultatea de Limbi și Literaturi Străine, Universitatea de Stat din Moldova [31/08/1998 – 30/05/2003]

Localitatea: Chișinău | Țara: Moldova

ACTIVITĂȚI DE FORMATOR

Atelierul de lucru Metodologia de aplicare la proiectele naționale în cadrul Programului de instruire a beneficiarilor programelor de studii de master și doctorat, USMF, 20-22 septembrie 2024 (doctoranzi și postdoctoranzi din domeniul medicinei)

Atelierul de lucru Metodologia de aplicare la proiectele în cadrul Programului de instruire a beneficiarilor programelor de studii de master și doctorat, USMF, 27-29 septembrie 2024 (doctoranzi și postdoctoranzi din domeniul medicinei)

Atelierul de lucru Unlocking funding opportunities. Decoding applications for European projects using artificial intelligence tools, în cadrul Forumului INNOTECH Juggernaut, Arena Chișinău, 21 noiembrie 2024, public larg

COMPETENȚE LINGVISTICE

Limbă(i) maternă(e): română

Altă limbă (Alte limbi):

engleză

COMPREHENSIUNE ORALĂ C2 CITIT C2 SCRIS C2
EXPRIMARE SCRISĂ C2 CONVERSAȚIE C2

franceză

COMPREHENSIUNE ORALĂ B2 CITIT B2 SCRIS B2
EXPRIMARE SCRISĂ B2 CONVERSAȚIE B2

rusă

COMPREHENSIUNE ORALĂ B2 CITIT B2 SCRIS B2
EXPRIMARE SCRISĂ B2 CONVERSAȚIE B2

Niveluri: A1 și A2 Utilizator de bază B1 și B2 Utilizator independent C1 și C2 Utilizator experimentat

PUBLICAȚII

[2024]

Greek and latin Terminological Units and Their Semantic Variability in different Fields. În: Intertext, Revistă științifică Nr. 1/63, anul 18, Chișinău, ULIM, 2024, p. 119-127. ISSN 1857-3711 / e-ISSN 2345-1750 (Categorie B) (coautor)

[2024]
Metaphor Terms and Intellectual Migration. În: Studia universitatis Moldaviae, Revistă științifică, Seria „Științe umaniste” Filologie № 4 (184), Chișinău, 2024, p. 149-153. ISSN 1811-2668 | E-ISSN 2345-1009 (Categorie B). (coautor)

[2024]
Englezismele în limba română: normă și funcționalitate. Recenzie la Dicționar de englezisme recente (autor: CĂRUNTU-CARAMAN, Livia. Redactor responsabil: Ana Vulpe. Chișinău, Taicom, 2023, 222 p. ISBN 978-9975-58-294-0. În: Philologia. 2024, nr. 5-6, p. 143-145. ISSN 1857-4300 (Categorie B). (coautor)

[2024]
Limbajul specializat interdisciplinar: etiologie și funcționalitate. În: New Trends in Teaching Market-Oriented Foreign Languages for Specific Purposes in Education", International Scientific Conference Hybrid, Moldova State University, 2024. 335 p.

[2024]
Terminologie și concept. În: Materialele conferinței științifice naționale cu participare internațională „Integrare prin cercetare și inovare”, dedicată Zilei Internaționale a Științei pentru Pace și Dezvoltare, 7-8 noiembrie 2024, USM, Departamentul Cercetare și Inovare, Chișinău. (coautor)

[2024]
Didactica metaforei. Mic dicționar român-englez de termeni-metaforă; cu ilustrații și etimologii (coord.- Eugenia MINCU), Chișinău, Epigraf, 2023, 328 p. ISBN 978-9975-60-521-2 (coautor)

[2023]
Aforismele și expresiile latine: dimensiunea gastronomică. În: Conferința Internațională „Gastronomia în textul (non)literar - abordare interculturală”, (coautor)

[2023]
Limbaje specializate. Didactica aforistică. În volumul: International Conference "New Trends in Teaching Market-Oriented Foreign Languages for Specific Purposes in Education (coautor)

[2023]
Neologizarea limbii române. Metafora terminologică. În: Studia Universitatis Moldaviae, Chișinău, Moldova (coautor)

[2022]
Dicționar poliglot de aforisme și expresii latine. Chișinău: Editura Cartier, 2022, 302 p. ISBN 978-9975-86-644 (coautor)

[2022]
Latin aphorisms and phrases: values and principles. În: Journal of Romanian Literary Studies. Târgu Mureș: Arhipelag XXI Press, România, 2022, pp. 607-615. ISSN: 2248-3004 (coautor)

[2022]
Perspective de abordare a aforismelor și a expresiilor latine. În: Studia Universitatis Moldaviae (Seria Științe Umanistice) (Categorie B). Nr. 4 (154), 2022, pp. 46-51. ISSN 1811-2668, ISSN 2345-1009 (coautor)

[2022]
Aforismele și expresiile latine: clasificări și interpretări. În: Philologia (Categorie B). Nr. 2 (317), mai-august, 2022, pp. 42-53. ISSN 1857-4300 E-ISSN 2587-3717 (coautor)

[2022]

Aforismele și expresiile latine în didactica deontologică a limbii române. În volumul: Interdisciplinaritate și Cooperare în Cercetarea Transfrontalieră - Conferința Internațională de Iarnă

[2021]

The influence of foreign languages on Romanian ecological terminology. În: Materialele conferinței internaționale In memoriam Tamara Matei Noi tendințe în predarea limbajelor de specialitate în contextul racordării învățământului la cerințele pieței muncii. Chișinău: Print-Caro, 2021, pp. 256-262. ISBN 978-9975-56-893-7

[2021]

Corpusul aforistic latin: sumă a valorilor existențiale universale și didactică. În: Materialele conferinței științifice naționale cu participare internațională Lecturi in memoriam acad. Silviu Berejan, ediția a 5-a, vol. V. Chișinău: Pro Libra, 2021, pp. 100-103. ISBN 978-9975-3387-7-6 (coautor)

[2020]

Terminologia ecologică în limba română. Analiză lexical-funcțională, Chișinău, 2020, 147 p. (studiu monografic)

[2020]

Terminologia în domeniul ecologiei. Definiție și istoric. În: Identities in globalisation. Intercultural perspectives. Section: Language and Discourse, Tîrgu-Mureș, România. „Arhipelag XXI” Press, Tîrgu Mureș, 2020 Tîrgu-Mureș, România, p. 274-278. ISBN: 978-606-8624-10-5

[2019]

Particularități lexico-funcționale ale sintagmelor terminologice din metalimbajul ecologiei. În: Caietele Sextil Pușcariu. Actele Conferinței Internaționale „Sextil Pușcariu”, ediția a IV-a, 12-13 septembrie 2019, Cluj-Napoca: Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu”, 2019, p. 151, ISSN 2393 – 526X, ISSN–L 2393 – 526X.

[2019]

Metasemia implicativă – sursă indispensabilă de termeni ecologici. Conferința „Dincolo de frontiere: rolul limbilor și al literaturilor în crearea unui spațiu valoric comun”, dedicată aniversării a 55 de ani de la fondarea Facultății de Limbi și Literaturi Străine, USM, 2019, articol prezentat spre publicare în revista „Studia Universitatis Moldaviae”, categorie B.

[2019]

Similative metasemy – a way of creating new ecological terms. În Identity and dialogue in the era of globalization. Language and discourse. Tîrgu-Mureș, Arhipelag XXI Press, 2019, p. 436-440. ISBN: 978-606-8624-19-8.

DISTINCȚII ONORIFICE ȘI PREMII

[2021] Institutul de Lingvistică și Istorie Literară Sextil Pușcariu

Premiul de debut Sextil Pușcariu, Secțiunea Basarabia acordat în cadrul Conferinței internaționale Zilele Sextil Pușcariu, ediția a V-a, Cluj Napoca, 9-10 septembrie, 2021.

[2022] Institutul de Filologie Română Bogdan Petriceicu-Hasdeu

Diplomă de excelență, acordată în cadrul Conferinței Internaționale Filologia modernă: Realizări și perspective în context european, cu genericul Institutul de Filologie Română „Bogdan Petriceicu-Hasdeu”: 65 de ani de la fondare (ediția a XVI-a).

COMPETENȚE ORGANIZATORICE

Membru al Consiliului Științific al Institutului de Filologie Română Bogdan Petriceicu-Hasdeu al MEC (2019-2022)

Membru al Comitetului Științific al Conferinței Internaționale Noi tendințe în predarea limbajelor de specialitate în contextul racordării învățământului la cerințele pieței muncii, Departamentul de Limbă Engleză și Limbă Franceză Specializată

Membru al Comitetului de organizare al Conferinței Internaționale Filologia modernă: Realizări și perspective în context european, Institutul de Filologie Română Bogdan Petriceicu-Hasdeu (2019-2023)

Membru al Comitetului de organizare al Conferinței Internaționale Lecturi in memoriam acad. Silviu Berejan, Institutul de Filologie Română Bogdan Petriceicu-Hasdeu (2021, 2023)

Responsabil de organizarea Seminarului academic Consecințele și impactul pandemiei Covid-19 asupra mediului cultural, artistic și educațional

FORMĂRI CONTINUE

Formarea profesională „Tehnici de editare și prelucrare a materialului pentru publicare”, aprilie-mai 2022.

Formarea profesională „Tehnici de editare și prelucrare a materialului pentru publicare (curs avansat)”, noiembrie-decembrie 2022.

Seminarului academic „Consecințele și impactul pandemiei Covid-19 asupra mediului cultural, artistic și educațional”, Chișinău, 17 mai 2022, AUF, MEC, IFR „B. P.-Hasdeu”.

Formarea profesională „L’enseignement supérieur et la recherche face au défi du distanciel: état des lieux et perspectives”, formator Halyna Kutasevych, dr., conferențiar universitar, Universitatea Națională „Yuriy Fedkovych”, Cernăuți, mai 2021

Formarea profesională Managementul proiectelor culturale și lingvistice, formator Otilia Hedeșan, dr., Universitatea de Vest din Timișoara, decembrie 2020

Formarea profesională Gestiunea resurselor umane în cadrul unui institut de cercetare, formator Marie-Laure Lopez, Univesitatea din Toulon, Franța, noiembrie-decembrie 2020

Programul educațional Digital Educator ABC, Universitatea din Tartu, (2 ECTS credite) organizat de Institutul de Studii politice Johan Skytte, Universitatea din Tartu, 4 noiembrie 2024 -1 decembrie 2024